

Moers, den Liebe Freundinnen und Freunde,



Euer Gutschein aus Moers

Unser Dankeschön an Euch!

#... Weil Ihr auch mal länger am Telefon auf uns gewartet habt,
#... weil Ihr mit Langmut ertragen habt, wenn z.B. die Fahrtickets erst spät ankamen,
#... weil Ihr uns trotzdem weiter empfohlen habt,
#... weil Ihr bei uns im Irish-Shop eingekauft habt oder
#... weil Ihr als irland-journal Abonnent mit der grünen Insel – und uns in Kontakt bleibt.
#... Weil Ihr uns entlastet, wenn Ihr selbst auf unseren 1000 Dokumenten fündig werdet,
#... und auch vieles (schön länger oder künftig) selbst in die Hand nehmt und eigenständig bucht,
vor allem da, wo es bei uns zu viel Arbeit(szeit) macht und kostet
#... vor allem aber: weil Ihr uns treu bleibt. So oder so.

Wir wissen das alles sehr zu schätzen.

Und deshalb haben wir uns das Folgende für Euch alle einfallen lassen – ohne daß Ihr einen Code oder sonst was dabei angeben müßt, „einfach so“ – als DANKESCHÖN:

den 10% Rabatt auf wirklich alles im Irish Shop (außer auf preisgebundene Bücher) – bis zum Sonntagabend, 20.12. ; 24 Uhr – ohne Limit nach oben oder unten

sogar noch einen separat davon erhältlichen **Einkaufsgutschein über 40 Euro**, der Euch **aber nur 30 Euro kostet** (mit den o.g. 10% Rabatt – war nie so gemeint, ist aber real) Link

Die Chance, eines von vielen **Konzerttickets im irischen Musikfrühling zu gewinnen**, der bei uns schon im Januar anfängt! Ihr könnt unter diesen 11 Gruppen/Künstler/Tourneen auswählen! (Dies ist ein beschreibender Text)
Und hier der Link zur eigentlichen Online-Verlosung – Ihr solltet versuchen, schnell zu sein!

Und Ihr könnt Euch alternativ auch bei genau diesen Konzerten **als Helfer bewerben** (auch mit Zugang zum Konzert, natürlich)

Auswahl unter gleich **fünf verschieden gepackten irischen Weihnachtspaketen** – erheblich reduzierte Preise (ca. 50%), inklusive eines Basispakets, das immer dabei ist

Unser nochmals verlängertes **Super-Sonderangebot: Testabo irland journal** – vier Ausgaben im Jahr 2016 - inkl. Jahrbuch Irland 2015/2016 (600 Seiten), der jetzt kommenden Weihnachtsausgabe und der aktuellen Ausgabe des Musikmagazin Folker – für mehr als bescheidene 10 Euro.- geht ja schon alles fürs Porto drauf...

Die Subskriptionsmöglichkeit unserer drei ersten (verspäteten) Reiseführer-Ausgaben zu Irlands spektakulären Küstentraßen – Wild Atlantic Way – zum Crowdfunding-Preis von 29,70€ statt 38,85€ bzw. 50,85€

10% Frühbucherrabatt bei einer bestimmten Fährkombination (DFDS und Irish Ferries) – bei Buchungen ab sofort – aber nur bis Fr. 29.1.16 – sogar auf das weiterhin gültige Sonderangebot von 399 Euro (Hochsaison, PKW+2, hin und zurück)

10% Frühbucherrabatt auf unsere veröffentlichten Mietwagenpreise

Und wer weiß, vielleicht kommt da ja noch mehr.

Deshalb haltet Ausschau nach unserem letzten (dann Weihnachts-) Rundbrief, wir hoffen, dass wir ihn zum 14./15. Dezember herausbringen können...Er könnte auch eine kleine musikalische Sensation beinhalten...

Euer Team aus Moers sagt Danke!
(Gaeltacht Irland Reisen – das irland journal – der irish-shop.de)



Liebe Freundinnen und Freunde,

die wichtigsten Neuigkeiten und Links sind wir im obigen Dankeschön-Gutschein schon los geworden.

Mal sehen, wie wir die folgenden Themen für Euch strukturieren...

Unser Inhaltsverzeichnis:

A Zum Weihnachtsshop

B Besondere Reiseangebote

D In eigener Sache.

E Bunt Vermischtes aus Politik, Kultur und Verschiedenem...

A Zum Weihnachtsshop

Unsere preiswerten irischen „Geschenkpakete“ haben wir oben erwähnt. **Nicht aber, daß es doch ein paar ungewöhnliche, neue Produkte gibt:**



Auswahl unter gleich **fünf verschieden gepackten irischen Weihnachtspaketen** – erheblich reduzierte Preise (ca. 50%), inklusive eines Basispakets, das immer dabei ist.

Regenschirm – Shamrock – ziemlich ungewöhnlich, man könnte Euch auf der Straße drauf ansprechen!

1918492 – 9,90 €



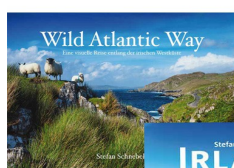
Der Hajo Dietz Kunstdruck Irland – mit einer ungewöhnlichen Geschichte dazu. Und einer quasi darin versteckten Rätselaufgabe...
1918462 - 28,00 €

„Politische“ Regenbogenkette – von der Gesellschaft Kultur des Friedens.

Kettenreaktion Friedenskette

So viele bedeutende Menschen tragen sie auch: Konstantin Wecker, Angela Davis, Nina Hagen, Margot Käßmann uvm.

1918464 - 10,00 €



Bildband zum Wild Atlantik Way & Irland Kalender 2016 zusammen, natürlich beides von Stefan Schnebelt.

1918446 - 89,90 €

Unser Regenbogen Windspiel - Blickfang mit melodischem Klang bei jedem Windhauch

1918463 - 11,90 €



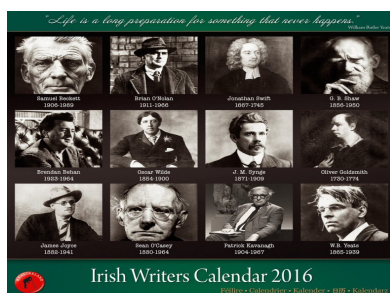
Geschenkpapier – mit unterschiedlichen irischen oder keltischen Symbolen, entweder selbst im „Geschenpack“ oder als flache, von uns auf A4 zusammengefaltete Bögen daherkommend. Gegen Aufpreis in der Posterrolle.

Immer im Doppelpack.

Preise: 2,95€/3,45€

Pub Fronts Calendar

1918502 - 8,99 €



Writers Calendar 2016

1918503 - 7,99 €

Und auch ein paar andere...

Und hier doch nochmals:



Vorbestellung ist möglich unserer [drei ersten Reiseführer zu Irlands spektakulären Küstenstraßen](#) – alle erklärenden Hinweise hier:

1918414 - Subskriptionspreis (zusammen): 29,70€ - ein Schnäppchen

Unsere „alten“/bewährten“ Artikel sind so gut wie alle wieder da, die Bestände aktualisiert und die beiden Lieferungen eingeräumt. **Als Appetithappen haben wir hier stellvertretend noch mal ein paar von ihnen abgebildet – ohne Preis und ohne Link... ihr werdet sie selbst finden...**

Alt / bewährt und wieder auf Lager.
Zum Appetit machen, daher ohne Preis und Artikelnummer. Die Scones stehen dabei für alle Backmischeungen.

"...as Indi Entertainment cease trading, The distributor's move into liquidation potentially leaves some of our finest independent musicians out of pocket." The Hot Press Newsdesk, 13 Aug 2015
Was aber hat das mit uns und Euch zu tun? Indi Entertainment war unser Haupt-Bezugsquelle für unsere irischen CDs und DVDs – über Jahre hinweg. **Diese Quelle ist jetzt weg** – und es zeichnet sich derzeit (im Oktober) auch keine wirklich gute, zentrale, neue ab. Wir sind trotz vieler Mails und Telefonate noch sehr, sehr skeptisch. Das heißt: **wer auf der Suche nach Speziellem ist, sollte jetzt bei uns zuschlagen!**

The collage features a variety of Irish goods: a bright red jacket, a box of Barry's Tea, Guinness beer cans and glasses, a box of Guinness 2 Pint Glasses, a box of Biscuits, a box of Keogh's Dubliner & Onion, a box of Keogh's Atlantic Sea Salt & Vinegar, a box of RTE Come Hell or High Water, a box of Antec Ireland, a jar of Mince, a plate of scones, a box of Lyons, and a box of RTE.

B: Besondere Reiseangebote:

Das Temple Bar TradFest. Es mag anderswo anders stehen, mit Stand von heute sind wir 13 Gäste (dazu kommt unserer dreiköpfiges „EBZ-Personal“ – und mit unsere immer wieder dazu stoßenden Spezialisten.

Alles steht – nur noch nicht die Auswahl der Konzerte. Spätzünder könnten mit denen ein Problem bekommen, einige sind ggfs. bald ausgebucht.

Kurz und gut: zwei oder vier oder auch sechs dürfen sich noch (an)melden. Ein prima Weihnachtsgeschenk, denken wir. Für einen selbst und/oder für den Partner/die Partnerin?

Preis (ohne Anreise): XXX im DZ, für die Kernzeit Mi... bis Mo!!!! XXX. Zusatznächte möglich gegen Aufpreis

10-16-IRL-Tradfest: Mi, 27.1.2016 - Mo, 1.2.2016 / 595 Euro im DZ, 145 Euro EZ-Zuschlag

Musikreise: Temple Bar TradFest, Dublin / eigene Anreise

Hier haben wir für das von Markus Dehm kommentierte Gesamtprogramm.

Für Euch, die Ihr Euch wirklich alleine auf den Weg machen wollt – Ihr könnt Ihr auch Eure [eigenen Tickets kaufen!](#):

Aber wir bieten ja noch mindestens eine weitere Musikreise an – zu Dublins Legenden (Kurzform). Hier die knappen Details

49-16-IRL-Dublin Legends: Mo, 28.3.2016 - Do, 31.3.2016 / 499 Euro im DZ / 145 EZ-Zuschlag

Musik (Zeit-) Reise nach Dublin zu den Dublin Legends und den Dubliners

Dublin / eigene Anreise

Alle EBZ Reisen des nächsten Jahres?

Gibt's bei uns nie. Denn manche sind für Einzelgäste von außerhalb tabu, weil es unsere Partner-Institution so will.

[Aber unter den folgenden gut 25-30 Reisen werdet Ihr sicher fündig!](#) Denn hier sind einzelne nette Menschen herzlich gerne gesehen! Hier erwartet Euch eine Liste, mit Kurzbeschreibungen, aus der ihr den jeweiligen Links folgen könnt.

Gleich zwei der 20 taz Reisen in die Zivilgesellschaft 2016 stammen von uns: der Klassiker „**Ralf Sotschecks Irland**“ und die absolut neue Reise nach **Schottland**. Letztere kam so früh auf uns zu, daß das endgültige Programm erst Mitte Dezember feststeht. **Buchbar sind beide trotzdem schon jetzt (die ersten haben sich längst angemeldet. Ja, quasi auf Verdacht.**

- Sa, 9.7.2016 - So, 17.7.2016 / 1690 Euro im DZ/ 295 Euro EZ-Zuschlag

[TAZ Studienreise: Reise in die Zivilgesellschaft Irlands](#) mit Ralf Sotscheck und Eckhard Ladner:

Dublin, Belfast, Sligo, Clare, Boyne Valley, Knock, Galway, Burren, Cliffs of Moher, Old Locke's Distillery / eigene Anreise

- So, 7.8. – So, 14.8. 2016 / 2050 Euro im DZ / 470 (!) Euro EZ-Zuschlag

Taz-Studienreise in die Zivilgesellschaft Schottlands mit Ralf Sotscheck (und teilweise auch Eberhard Bort (!) / eigene Anreise:

Glasgow – Inveraray – Aviemore (Speyside) – Edinburgh. Auf nach Schottland mit Ralf Sotscheck! Der taz-Korrespondent führt sie auf seiner neuen Reise in Politik und Geschichte, Natur und keltische Geschichte ein – und in den sagemumwobenen schottischen Whisky. Politiker und Aktivisten erklären den Stand der Dinge im Kampf um Schottlands Unabhängigkeit – und der Politikwissenschaftler Eberhard „Paddy“ Bort beantwortet alle offenen Fragen. Wir besuchen u. a.: das schottische Parlament in Edinburgh • Kelvingrove Art Gallery and Museum in Glasgow • das Ungeheuer von Loch Ness sowie die „Monster-Ausstellung“ in Drumnadrochit • zwei Whisky-Brennereien in Speyside, einen legendären Folk-Club in Edinburgh, die Highland Games in Balater, oder Tain • einen Vertreter der regierenden Scottish National Party (SNP)

Programm steht erst Mitte Dezember!

Und hier die anderen [18 taz-Reisen](#)

Reiseperlen...was sagt Euch das?



„Reiseperlen 2016: Faires Reisen im neuen Look“

Hamburg, 30. November 2015 – Mit neu gestaltetem Titel präsentiert der elfte Gemeinschaftskatalog der Reisespezialisten des Verbandes für nachhaltigen Tourismus eine Auswahl von 134 besonderen Reisen in 64 Länder weltweit. Zusätzlich bieten die Reiseperlen 2016 umfangreiche Tipps und Informationen rund ums nachhaltige Reisen.

Auf 132 Seiten zeigt sich die ganze Vielfalt der Reismöglichkeiten, die die Mitglieder des forum anders reisen entwickelt haben...“

Gaeltacht Irland Reisen ist (erst) seit 2010 dieses Verbandes/Vereins

Katalogbestellung und weitere Informationen unter www.forumandersreisen.de, per E-Mail an katalog@forumandersreisen.de und telefonisch unter 040 – 181 2604 – 60.

Unter www.reiseperlen.de kann auch umweltfreundlich in der Online-Version des Kataloges geblättert werden.

Lange her: eine Konferenz des EBZ Irland – in Irland. Unser mehrschichtiger Bericht über Musik & Politik im irland journal 2+3.2015 begann aber mit dem letzten Tag – in Mulranny, Co Mayo. Real war es der letzte eines 7-tägigen, anstrengenden Programms voller Überraschungen. Ausgangspunkt übrigens ein Privatkonzert mit Alyth McCormack (& Co) von den Chieftains: **„Irgendwie sind wir doch alles Reisende, Immigranten, Emigranten...“**.

D) In eigener Sache.

Wie man es auch drehen oder wenden mag: Die (vornehm ausgedrückt) „Aktualisierung der Gaeltacht‘chen Geschäftspolitik“ ist trotzdem eine kleine Zäsur.

Früher „machten wir alles“, hoben heraus, wir würden sogar Dinge in Irland „verkaufen“, die es gar nicht gäbe. Ballyshannon Folk Festival Tickets – das war unser Paradebeispiel.

Warum? Festivaltickets gab es nie im Voraus, wer kam, kam rein. Es gab aber Zeitgenossen hierzulande, die wollten sich darauf nicht verlassen. Also verkauften wir Gutscheine dafür und rechneten die dann mit den Leuten vor Ort ab. Und trotzdem gab es nie ein Ticket, sondern nur das Bändchen oder den Stempelaufdruck auf der Hand...

Seit einiger Zeit schon bitten wir viele unserer Kunden, sie mögen doch bestimmte Dinge selbst in die Hand nehmen. Meist auch Flüge, oft auch Ferienhäuser oder hier ein B&B oder ein Hotel. . Vieles davon geht ja für jeden viel schneller, zielstrebig, wenn er oder sie seine Buchung selbst tätigt.

Wie wir zu unserer neuen Politik gekommen sind, steht auf diesen ungewöhnlich layouteten Seiten im nächsten irland journal.

Auf unserer Webseite ist das noch nicht umgesetzt.

Ausnahmen von den neuen Regeln machen wir, wenn angezeigt und jemand beispielsweise nicht im Internet zuhause ist..

Lesen Sie und Du hier den etwas auffällig gestalteten Beitrag...- vor allem die Begründung dafür, warum manches neu und künftiges anders bei uns sein muß.

Ihr dürft das auch gerne kommentieren.

Feedback-mail Adresse???

Im irland journal gibt es jede Menge **Kleinanzeigen** – auf drei Seiten.

Diese Korrektur hat es nicht mehr in die Weihnachtsausgabe (im Druck) geschafft.

„Der Text der Anzeige 4.14 14-04 lautet nun richtig:

Seltene Gelegenheit! Auf einer Insel im Atlantik Haus zu verkaufen. Auf Arranmore Island, Co. Donegal vor der Nordwestküste Irlands mit Blick auf den Atlantik. Unser vor 8 Jahren im irischen Stil fertiggestelltes Niedrigenergiehaus – auf Wunsch voll möbliert – steht ab sofort zum Verkauf. Ca. 170 qm Wohnfläche, auf ca. 2.200 qm Grundstück, 3 Schlafzimmer, 3 Bäder, Wohnzimmer, große Wohnküche, kl. Wirtschaftsraum. Die Insel (regelmäßige Fährverbindungen) weist eine gesunde Infrastruktur auf: Healthcentre mit Arzt, Seniorenzentrum, 2 kleine Läden, 6 Pubs, eine aktive Community-Hall, Kirche, Hotel, Pensionen, Gästehaus, Feriendorf, ein kleiner Baumarkt, 3 Schulen, Spielplatz/Kindergarten.

Preis: € 199.500,-- Nähere Informationen via email: myhappyhome@t-online.de“

Keine Sorge, Ihr findet auch preiswertere Dinge des Lebens dort, und zwar hier auf den [Kleinanzeigen irland journal](#)

Bluestage – ein (ausnahmsweise) nicht-irisches „Geschenk“

Bluestage erzählt von einer schwierigen Kindheit und Schulzeit voller Demütigungen, dem Leben in Hippiekommunen, Zeiten der Einsamkeit, schwierigen Partnerschaften, von Krankheit, Lug und Betrug. Aber auch von Leidenschaft, Freundschaft und einem Leben für die Musik.

Das Buch entzaubert einerseits eine Branche, die in der Öffentlichkeit stets als glamourös geschildert wird, und



ist andererseits eine Hommage an die vielen hochtalentierten Künstler, die von der Mehrheit kaum wahrgenommen werden, weil sie sich entweder weigern, als Kunstprodukt vermarktet zu werden, oder einfach nicht das Glück hatten, zur richtigen Zeit auf die richtigen Förderer zu treffen.

Die Erlebnisse von Lucy Murray orientieren sich in weiten Teilen des Romans an einer wahren Lebensgeschichte.

Eulen nach Athen tragen? Zum Autor:

Markus Dehm, geboren 1966 in Karlsruhe, ist als Journalist für mehrere Zeitschriften und Zeitungen tätig (vornehmlich Musikjournalismus und ganz besonders viel für unser Magazin irland journal) und arbeitete einige Jahre auch als Redakteur für die Musikzeitschrift Folker.

ArtNr.: 1918448, Preis 18 Euro; Roman, 224 S., Klappenbroschüre

Ausnahmsweise einmal wieder: ein paar Beiträge für Euch alle – aus der kommenden Weihnachtsausgabe irland journal 4.2015:

[30 Pfälzer Sängergruß in Irland + 34 ... aus dem Nähkästchen](#)

[37 EBZ-Reisen 2016 für Einzelgäste - alle EBZ \(-Musik-\)Reisen](#)

[39 "Et hätt noch immer joot jegange" ... - Fährpassage mit Hindernissen](#)

[41 Fahrgastrechte](#)

[42 Harald Saul: Fährbericht Holyhead-Dublin](#)

[48 Tarife: "Beatles-Route" \(DFDS Kanal & Liverpool Dublin\)](#)

Und was einfach Schönes:

[17 Glen Keen Farm - ein ganz besonderer Bauernhof](#)

Toll – unsere über 1000 Dokumente.

Aber die Systematik ist noch nicht so, wie sie sein sollte.

- Hier haben wir Euch in einem Dokument einmal zusammengestellt, was es zu **nur zwei Themengebieten** bei uns derzeit alles gibt.

Es beginnt mit dem Unterpunkt zum Unterpunkt zum Unterpunkt:

5.1.7. Irische Musik (Folk, Rock), irische Tänze

Danach folgt die Liste dieser Dokumente:

Touristische Infos:

1.3. Nordwesten, Norden (Nordirland und Belfast)

Und bei denen (vielen!) haben wir einmal angefangen zu kommentieren, Fragen zu stellen. Nach der Systematik, nach dem Namen, den ersten Infos, die man erhält, wenn man noch nicht dem Link gefolgt ist.

Und genau darauf bezieht sich unser Aufruf zur Mitarbeit!

E) Bunt Vermischtes aus Politik, Kultur und Verschiedenem...

Weitere Links:

Unser [dialann](#) (Veranstaltungskalender) – Irisches in Deutschland – ab jetzt, bis Ende 2016 – da fehlt natürlich noch hier und da etwas...

Das [editorial](#) zum nächsten irland journal

Und das [Inhaltsverzeichnis](#) zum ganzen Heft (mit weiteren Links)

Veranstaltungen, die es bislang eher nicht in unser dialann hinein geschafft haben – und im [Monatsbuch-Newsletter der irischen Botschaft in Berlin](#) aufgeführt sind...

Und ein letztes Mal die Links aus unserem Gutschein ganz oben

[den 10% Rabatt auf wirklich alles im Irish Shop](#) (außer auf preisgebundene Bücher) – bis zum Sonntagabend, 20.12. ; 24 Uhr – ohne Limit nach oben oder unten

sogar noch einen separat davon erhältlichen [Einkaufsgutschein über 40 Euro](#), der Euch **aber nur 30 Euro kostet** (mit den o.g. 10% Rabatt – war nie so gemeint, ist aber real)

Die Chance, eines von vielen [Konzerttickets im irischen Musikfrühling zu gewinnen](#), der bei uns schon im Januar anfängt! Ihr könnt unter diesen 11 Gruppen/Künstler/Tourneen auswählen! (Beschreibender Text)
[Und hier der Link zur eigentlichen Online-Verlosung – Ihr solltet versuchen, schnell zu sein!](#)

Und Ihr könnt Euch alternativ auch bei genau diesen Konzerten [als Helfer bewerben](#) (auch mit Zugang zum Konzert, natürlich)

Auswahl unter gleich [fünf verschieden gepackten irischen Weihnachtspaketen](#) – erheblich reduzierte Preise (ca. 50%), inklusive eines Basispakets, das immer dabei ist

Unser nochmals verlängertes [Super-Sonderangebot: Testabo irland journal](#) – vier Ausgaben im Jahr 2016 - inkl. Jahrbuch Irland 2015/2016 (600 Seiten), der jetzt kommenden Weihnachtsausgabe und der aktuellen Ausgabe des Musikmagazin Folker – für mehr als bescheidene 10 Euro..- geht ja schon alles fürs Porto drauf...

Die Subskriptionsmöglichkeit unserer **drei ersten** (verspäteten) [Reiseführer-Ausgaben zu Irlands spektakulären Küstentrafen](#) – Wild Atlantic Way – zum Crowdfunding-Preis von 29,70€ statt 38,85€ bzw. 50,85€

[10% Frühbucherrabatt bei einer bestimmten Fährkombination](#) (DFDS und Irish Ferries) – bei Buchungen ab sofort – aber nur bis Fr. 29.1.16 – sogar auf das weiterhin gültige Sonderangebot von 399 Euro (Hochsaison, PKW+2, hin und zurück)

[10% Frühbucherrabatt auf unsere veröffentlichten Mietwagenpreise](#)

An anderer Stelle schon gesagt: Rechnet mit einem letzten Rundbrief aus diesem Jahr - um den 14./15. Dezember herum. Möglicherweise mit der ein oder anderen faustdicken Überraschung!

Liebe Grüße aus Moers von

*Eurem Team von Gaeltacht Irland Reisen,
vom irland journal - und vom Irish Shop!*

Auch dieses Mal federführend verantwortlich:
Gaeltacht Irland Reisen aus Moers und das Magazin irland journal sowie der Irish Shop.
Sie erreichen uns unter: Telefon: 02841-930 111 (Mo-Fr.: 9-19 Uhr; Sa: 9-13 Uhr).
... und natürlich per E-Mail: kontakt@gaeltacht.de
Oder per Post: Schwarzer Weg 25, 47447 Moers
(HR Klevé: A 2081 – Umsatz-ID: DE 120 302 102)

Sie möchten unseren Newsletter nicht mehr erhalten? [Newsletter Abmeldung](#)

